ASSEMBLEE DE LA COMMISSION COMMUNAUTAIRE FRANÇAISE

16 mai 1990

SESSION ORDINAIRE 1989-1990

PROJET DE REGLEMENT portant approbation du compte 1989 DE LA COMMISSION COMMUNAUTAIRE FRANÇAISE

SOMMAIRE

EXPOSE DES MOTIFS	2
PROJET DE REGLEMENT	4
ANNEXES	6
1. Tableaux	7
2. Attestations du Collège	88
3. Compte pension	90
4. Opérations au Crédit Communal de Belgique	90
5. Budget pour ordre	91

I. EXPOSE DES MOTIFS

Le compte de 1989 présente la particularité de couvrir sept mois d'activités de la Commission française de la Culture et cinq mois de fonctionnement de la Commission communautaure française.

A) Le budget 1989 service ordinaire

Le budget de 1989 a été élaboré par la Commission française de la Culture et voté le 27 décembre 1988.

Ce budget comptait 249.772.013 F de recettes et 249.769.686 F de dépenses et exprimait, en conséquence, un léger excédent de recettes de 2.327 F.

Une première modification budgétaire a été décidée par la Commission française de la Culture le 9 juin 1989.

Cette modification a eu pour effet de majorer les recettes de 4.641.000 F et les dépenses de 4.640.000 F suivant le tableau de tête.

L'excédent de recettes affecté au budget initial a donc été porté à 3.327 F.

Cette modification budgétaire est devenue exécutoire en application de l'article 6 du décret du 30 mars 1983 relatif à la tutelle administrative sur la Commission française de la Culture.

L'Assemblée de la Commission communautaire française a adopté une seconde modification budgétaire en décembre 1989.

Les recettes ont été diminuées de 481.000 F et les dépenses de 512.667 F.

L'excédent de recettes à l'exercice propre était porté à 234.994 F. Afin de régulariser une dépense d'un exercice antérieur, 200.000 F ont été prélevés de cet excédent ramené, en conséquence, à 34.994 F.

Cette seconde modification budgétaire a été approuvée le 3 janvier 1990.

Les tableaux ci-dessous reprennent, par fonction, les crédits tels qu'ils ont été définitivement affectés après la seconde modification budgétaire.

1. Recettes

Recettes et dépenses générales	800.000 F
Fonds	246.000.000 F
Assurances	266.007 F
Administration générale	6.181.006 F
Enseignement – CBRDP	220.000 F
Enseignement supérieur	_
Secteurs culturels généraux	_
Jeunesse	

Education permanente	200.000 F
Fêtes et Manifestations	_
Sports	_
Ludothèques	15.000 F
Affaires culturelles	_
Audio-visuel	250.000 F
Aide sociale	
Total	253.932.013 F

2. Dépenses

Dépenses générales	250.001 F
Fonds	_
Assurances	1.240.000 F
Administration générale	145.881.960 F
Enseignement CBRDP	7.509.923 F
Enseignement supérieur	3.544.490 F
Secteurs culturels généraux	6.129.000 F
Jeunesse	6.702.341 F
Education permanente	14.934.439 F
Sports	7.783.174 F
Ludothèques	400.000 F
Affaires culturelles	33.020.000 F
Lecture publique	2.040.390 F
Audio-visuel	16.770.301 F
Aide sociale	7.491.000 F
Total	253.697.019 F

Du point de vue économique les dépenses énumérées ci-dessus peuvent être classifiées de la façon suivante :

70/	Dépenses du personnel	108.515.717 F
71/	Dépenses de fonctionnement	74.994.838 F
72/	Dépenses de transferts	58.549.607 F
7X/	Dette	11.636.857 F
		253 697 019 F

Il est à rappeler que les dépenses de fonctionnement comprennent à la fois les frais de fonctionnement généraux (loyers, frais d'administration)

- soit 34.028.003 F

et les frais relatifs à l'organisation d'activités culturelles

- soit 40.966.835 F

B) Le budget 1989 service extraordinaire

Le budget initial, déposé par la CFC, prévoyait un investissement de 800.000 F pour l'achat de mobilier et un investissement de 500.000 F pour l'achat d'œuvres d'art.

C) Le compte 1989 - service ordinaire - dépenses

1. Crédits des exercices antérieurs

A la clôture d'un exercice, les postes grevés d'engagements régulièrement contractés en faveur de créanciers sont reportés à l'exercice suivant. Le total des créances reportées à l'exercice 1989 s'élevait à 28.422.116 F.

Ces créances ont été réglées pour un montant de 24.135.350 F.

Un total de créances de 1.157.216 F a une nouvelle fois été reporté à l'exercice 1990.

Enfin, 3.129.550 F sont tombés sans emploi.

Le détail de ces opérations est repris aux pages 3, 4, 5, 6 et 7 du compte.

2. Crédits de l'exercice 1989

Le total des dépenses de 1989 tel qu'exprimé après les deux modifications budgétaires s'élevait à 253.697.019 F.

Par rapport à ce chiffre, les résultats du compte de 1989 font apparaître que :

- 1) le total des engagements de dépenses est 245.299.483 F;
- 2) le total des excédents de crédits est de 8.397.536 F;
- 3) le total des paiements est de 222.128.674 F;
- 4) les crédits non réglés en 1989 à transférer à l'exercice 1990 s'élèvent à 23.170.809 F.

Ces sommes sont détaillées à la page 70 du compte de 1989.

En ce qui concerne la classification économique des dépenses engagées de 1989, le tableau ci-après exprime le résultat par rapport à la prévision du budget.

	Budget 1989 Initial + modifications	Compte 1989	
Dépenses de personnel	108.515.717	105.583.288	
Dépenses de fonctionnement	74.994.838	71.463.484	
Dépenses de transfert	58.549.607	57.899.453	
Dette	11.636.857	10.353.258	
Total	253.697.019	245.299.483	

D) Le compte 1989 - service ordinaire - recettes

a) Recettes des exercices antérieurs

Une recette relative à l'exercice 1988 non réalisée en 1989 est réinscrite en 1990 (1.474.492 F).

Il s'agit du remboursement du traitement d'un agent détaché au sein d'un Cabinet ministériel.

b) Recettes de l'exercice propre

Le total des droits constatés se monte à 253.813.199 F.

Les recouvrements effectués s'élèvent à 249.885.998 F.

La somme restant à recouvrer (3.927.201 F) est constituée de remboursements de traitement d'agents détachés dans des Cabinets ministériels.

E) Résultat du compte

Depuis l'année 1981, la Commission française de la Culture a supporté un déficit cumulé.

Ce déficit résulte de la réduction de la dotation de 27,2 millions effectuée en cours d'année 1980.

Le compte de 1989 affiche un excédent de dépenses de 15.304.358 F.

Cette réduction du déficit a été possible, d'une part, par l'application rigoureuse des dispositions relatives aux crédits des exercices antérieurs et, d'autre part, par des réductions de dépenses effectuées à l'exercice propre.

F) Le compte 1989 - service extraordinaire

Aucun investissement n'a été effectué dans le courant de l'exercice 1989.

Il est à signaler que les ouvertures de crédit obtenues en 1987 et en 1988 ont toutes été consolidées au cours de l'exercice 1990.

Le service extraordinaire se termine par un boni de 402.635 F.

G) Tableau de synthèse

Les opérations essentielles relatives au compte de 1989 ont été reprises au tableau ci-dessous, lequel exprime les résultats de l'exercice.

A-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1	Ordinaire	Extraordinaire		Ordinaire	Extraordinaire
Recettes des ex. antérieurs Recettes de l'ex. propre	1.474.492 253.813.199	10.900.000	Dépenses des ex. antérieurs Dépenses de l'ex. propre	25.292.566 245.299.483	10.497.365 —
Total	255.287.691		Total	270.592.049	
Excédent de dépenses	15.304.358		Excédent de recettes		402.635

II. PROJET DE REGLEMENT

Vu l'article 108ter, § 3, de la Constitution;

Vu la loi spéciale des réformes institutionnelles du 8 août 1980, modifiée par la loi spéciale du 8 août 1988.

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises;

Vu l'arrêté du 26 juin 1989 de l'Exécutif de la Communauté française portant un régime transitoire d'élaboration des budgets et des comptes de la Commission communautaire française;

Vu l'arrêté du Collège de la Commission communautaire française du 7 décembre 1989 portant règlement de son fonctionnement et réglant la signature des actes du Collège;

ARRETE

Article unique

Le compte 1989 tel qu'arrêté suivant le tableau ciannexé est approuvé.

Commission communautaire française Récapitulation des recettes et dépenses des services généraux

		Service ordinaire	Service extraordinaire	Totaux
1.	Droits constatés	255.287.691	10.900.000	266.187.691
	Recouvrements effectués et portés en compte	278.423.416	10.900.000	289.323.416
	Sommes restant à recouvrer	- 23.135.725		- 23.135.725
	Recettes réalisables à just. au compte suivant	- 23.135.725		- 23.135.725
2.	Engagements de dépenses contractés	270.592.049	10.497.365	281.089.414
	Paiements effectués et portés en compte	246.264.024	10.487.049	256.751.073
Ī	Crédits à transférer à l'exercice suivant			
	pour dépenses engagées encore à liquider	24.328.025	10.316	24.338.341
3.	Droits constatés	255.287.691	10.900.000	266.187.691
	Total restant des droits constatés	255.287.691	10.900.000	266.187.691
	Engagements de dépenses contractés	270.592.049	10.497.365	281.089.414
	Résultats de l'exercice :			
	Excédent de recettes		402.635	
	Excédent de dépenses	- 15.304.358		14.901.723
4.	Recouvrements effectués et portés en compte	278.423.416	10.900.000	289.323.416
	Paiements effectués et portés en compte	246.264.024	10.487.049	256.751.073
	Le compte présente donc :			
	un boni ou solde disponible de	32.159.392	412.951	32.572.343

Bruxelles, le 16 mai 1990.

Le Ministre, Membre du Collège, chargé de la Santé,

Le Ministre, Membre du Collège, chargé de la Culture et de l'Aide aux Personnes,

Jean-Louis THYS

Georges DESIR

III. ANNEXES

1. COMPTE DI		
Recettes extraor Dépenses ordina Dépenses extrao	res – exercices antérieurs dinaires – exercices antérieurs ires – exercices antérieurs rdinaires – exercices antérieurs ice propre cice propre	14 15 34
Récapitulation :	Recettes ordinaires – prestations Recettes ordinaires – transferts Recettes ordinaires – dette	62 63 64
	Dépenses ordinaires – personnel	65 66 67 68
	Recettes ordinaires – total Dépenses ordinaires – total	7: 70
Récapitulation d	des recettes et dépenses des services généraux et annexes	8′
2. ATTESTAT	IONS DU COLLEGE	8
3. COMPTE PI	ENSIONS	9

4. OPERATIONS AU CCB

5. COMPTE CCF : BUDGET POUR ORDRE

90

91

TRANSFERE DU COMPTE ANT.

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
99 8988 104/16101	TOTAL Remboursement des rémunérations	28.537.418 1.474.492	1.474.492	28.537.418	- 28.537.418 1.474.492		- 28.537.418 1.474.492
000998/000/99		30.011.910	1.474.492	28.537.418	- 27.062.926		- 27.062.926
	TOTAL TYPE	30.011.910	1.474.492	28.537.418	27.062.926		- 27.062.92

TRANSFERE DU COMPTE ANT.

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
99	TOTAL						
3987 104/96152	Emprunt à contracter Déménagement et aménagement CFC	1.000.000	1.000.000	1.000.000			
8987 104/96153	Emprunt à contracter Achat de matériel informatique	3.500.000	3.500.000	3.500.000			
8988 104/96152	Emprunt à contracter Déménagement et aménagement CFC	1.000.000	1.000.000	1.000.000			
8988 700/96151	Emprunt à contracter	400.000	400.000	400.000			
8988 760/96151	Emprunt à contracter Aménagement et équipement de la librairie	1.000.000	1.000.000	1.000.000			
8988 776/96153	Emprunt à contracter Achat de cartothèques et de cartes	1.000.000	1.000.000	1.000.000			
8988 780/96151	Emprunt à contracter	3.000.000	3.000.000	3.000.000			
000998/000/99		10.900.000	10,900.000	10.900.000			
	TOTAL TYPE	10.900.000	10.900.000	10.900.000			

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer
99	TOTAL					
8986 104/11902	Cotisation au fonds des primes syndicales	47.000	47.000			47.000
8986 104/12305	Frais de publication et de distribution de bulletins, conclusions colloques, rapports d'activités, brochures d'informa-	10.000		40.000		
0006 40 4/2000	tion	10.000		10.000		
8986 104/33202	Subvention au CIRBF	100.000	100.000			100.000
8987 104/11902	Cotisation au fonds des primes syndicales	47.000	47.000			47.000
8987 104/33201	Subvention au service social du personnel de la CFC asbl	200.000	200.000		200.000	
8988 104/11301	Cotisations patronales pour la sécurité sociale	680.000	56.005	623.995	56.005	
8988 104/11901	Versement à l'ONEm	3.021.671	3.021.671		1.191.290	1.830.381
8988 104/12301	Frais d'administration	22.925	22.925			22.925
8988 104/12304	Documentation, abonnements, acquisition de livres	19.067	1.653	17.414	1.653	
8988 104/12307	Frais de procédure et de poursuite, frais d'experts	122.000	122.000		122.000	
8988 104/12311	Frais relatifs à l'informatisation des services	499.475	178.500	320.975	87.500	91.000
8988 104/12502	Frais d'entretien des bâtiments loués, du mobilier et de matériel	170.947	95.948	74.999	95.948	
8988 104/33201	Subvention au service social du personnel de la CFC asbl	200.000	200.000		200.000	
3988 104/33202	Subvention au CIRBF	100.000	100.000		100.000	
3988 700/12202	Frais d'animation	196.000	196.000		196.000	
3988 700/12203	Initiatives éducatives en faveur des en- fants des écoles	218.000	218.000		218.000	
3988 700/12301	Publications	70.000	63.617	6.383	63.617	
3988 700/12302	Documentation, abonnements, acquisition de livres	188.209	131.487	56.722	131.487	
3988 700/12303	Organisation de colloques et séminaires pédagogiques et scientifiques	129.465	103.000	26.465	103.000	
8988 700/12307	Institut supérieur de pédagogie de Bruxelles - Centre de formation conti- nue de la CFC	35.223	29.000	6.223	29.000	
3988 700/12403	Documentation scolaire et réalisation au- diovisuelle	168.197	153.742	14.455	153.742	
988 700/12404	Achat de matériel	67.835	67.654	181	67.654	
988 700/33202	Subsides d'encouragement à l'initiation culturelle dans les écoles	271.000	251.000	20.000	251.000	
3988 700/33204	Subsides d'encouragement aux initiatives éducatives en faveur des enfants des écoles	135.000	135.000		135.000	
988 700/33205	Subsides pour l'installation de mini- bibliothèques scolaires	69.000	36.000	33.000	36.000	
988 740/12303	Intervention dans les frais d'organisation d'échanges de professeurs et de chercheurs (Cracovie)	20.649	20.000	649	20.000	
3988 740/33203	Subs. d'encourag. à la recherche scient., aux expériences de recycl., à l'édition d'ouvrages scient. et animation/campus	40.000	40,000		40.000	

TRANSFERE DU COMPTE ANT.

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
99	TOTAL						
987 761/33202	Subvention pour le soutien de projets d'animation originaux mis sur pied par les mouvements volontaires de jeunes	80.000	25.000	55.000	25.000		
3988 761/12202	Expression artistique - enfance jeunesse diffusion	105.975	105.975		105.975		
3988 761/12601	Location du CHAB, rue Traversière 18	400.000	400.000		400.000		
3988 761/33202	Subvention pour le soutien de projets d'animation originaux mis sur pied par les mouvements volontaires de jeunes	549.000	549.000		549.000		
3988 761/33203	Subsides aux ateliers créatifs	1.615.000	383.455	1.231.545	1.614.545	- 1.231.090	
3988 761/33205	Subsides aux organismes assurant l'information de la jeunesse	432.000	432.000		432.000		
3987 762/12305	Animation socio-culturelle pour les per- sonnes du troisième âge	46.349	8.349	38,000	8.349		
3988 762/12304	Achat de documentation	1.040		1.040			
8988 762/33207	Subsides aux organismes d'éducation permanente de travailleurs des milieux professionnels et demandeurs d'emplois	600.000	600.000		600.000		
8988 762/33210	Subsides aux organisation féminines	400.000	400.000		400.000		
8988 762/33212	Subsides aux organismes de formation des travailleurs	775.000	775.000		775.000		
8988 762/33214	Subsides aux organismes de formation d'animateurs socio-culturels	515.000	515.000		515.000		
8988 762/33215	Subsides pour le fonctionnement d'un centre de formation et d'information sur l'éducation permanente des immigrés	1.850.000	1.850.000		1.850.000		
8988 762/33216	Subsides à des organismes d'animation urbaine	690.000	690.000		690.000		
8987 764/12302	Animation des pistes de santé, des stades sportifs et des bassins de natation	28.000	8.000	20.000	8.000		
8987 764/33201	Subsides aux clubs de sport	129.740	5.580	124.160	5.580		
8988 764/12302	Animation des pistes de santé, des stades sportifs et des bassins de natation	65.468	65.468		65.468		
8988 764/12303	Organisation d'actions de promotion de disciplines sportives	28.941	28.941		28.941		
8988 764/33201	Subsides aux clubs de sport	2.330.140	2.297.280	32.860	2.297.280		
8988 764/33202	Subsidiation des initiatives sportives pour handicapés	603.135	603.135		603.135		
8988 764/33203	Subsides pour l'organisation de cours de gymnastique pour les personnes du troisième âge	508.860	508.860		508.860		
8987 767/12201	Animation d'une ludothèque - paiement des animateurs	6.800		6.800			
8987 767/12201		6.800		6.800			

Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer
TOTAL					
Subsides aux ludothèques	83.000	83.000		83.000	
Frais de fonctionnement de ludothèques	5.365	4.200	1.165	4.200	
Subsides aux ludothèques	59.000	59.000	-	59.000	
Editions de publications culturelles	172.500	125.000	47.500	125.000	
Sub. à des initiatives ayant trait à la protection du patrimoine cult., aux arts plastiques et la promotion des musées	220.000	100.000	120.000	100.000	
Subsides à la création théâtrale, au centre d'aide technique et de formation théâtrale et aides aux théâtres	1.250.000	1.190.000	60.000	1.190.000	
Subsides à la diffusion musicale et à la chanson française	30.000	30.000		30.000	
Organisation d'activités en rapport avec le patrimoine culturel, les arts plasti- ques et la promotion des musées	663.726	633.724	30.002	383.724	250.000
Organisation d'activités en rapport avec les traditions culturelles	200.000	200.000		200.000	
Organisation d'activités ayant trait à la chanson et à la musique	70.000	40.000	30.000	40.000	
Sub. à des initiatives ayant trait à la protection du patrimoine cult., aux arts plastiques et la promotion des musées	340.000	340.000		340.000	
Subsides à des organismes assurant le développement du patrimoine folklo- rique	237.000	237.000		237.000	
Subside à l'édition de publications cultu- relles - asbl CFC-éditions	500.000	500.000		500.000	
Aide à la vie culturelle dans les communes	1.325.000	1.205.000	120,000	1.205.000	
Subside à l'association des maisons de la culture et des foyers culturels	100.000	100.000		100.000	
Subsides aux activités de ballets et de danse	100.000	100.000		100.000	
	23.964.702	20.835.169	3.129.533	19.677.953	1.157.216
	23,964.702	20.835.169	3.129.533	19.677.953	1.157.216
	TOTAL Subsides aux ludothèques Frais de fonctionnement de ludothèques Subsides aux ludothèques Editions de publications culturelles Sub. à des initiatives ayant trait à la protection du patrimoine cult., aux arts plastiques et la promotion des musées Subsides à la création théâtrale, au centre d'aide technique et de formation théâtrale et aides aux théâtres Subsides à la diffusion musicale et à la chanson française Organisation d'activités en rapport avec le patrimoine culturel, les arts plastiques et la promotion des musées Organisation d'activités en rapport avec les traditions culturelles Organisation d'activités ayant trait à la chanson et à la musique Sub. à des initiatives ayant trait à la protection du patrimoine cult., aux arts plastiques et la promotion des musées Subsides à des organismes assurant le développement du patrimoine folklorique Subside à l'édition de publications culturelles - asbl CFC-éditions Aide à la vie culturelle dans les communes Subside à l'association des maisons de la culture et des foyers culturels Subsides aux activités de ballets et de	TOTAL Subsides aux ludothèques Frais de fonctionnement de ludothèques Subsides aux ludothèques Editions de publications culturelles Sub. à des initiatives ayant trait à la protection du patrimoine cult., aux arts plastiques et la promotion des musées Subsides à la création théâtrale, au centre d'aide technique et de formation théâtrale et aides aux théâtres Subsides à la diffusion musicale et à la chanson française Organisation d'activités en rapport avec le patrimoine culturel, les arts plastiques et la promotion des musées Organisation d'activités en rapport avec les traditions culturelles Organisation d'activités ayant trait à la chanson et à la musique Organisation d'activités ayant trait à la protection du patrimoine cult., aux arts plastiques et la promotion des musées Subsides à des organismes assurant le développement du patrimoine folklorique Subsides à l'édition de publications culturelles - asbl CFC-éditions Aide à la vie culturelle dans les communes Subside à l'association des maisons de la culture et des foyers culturels Subsides aux activités de ballets et de danse 100.000	TOTAL Subsides aux ludothèques Frais de fonctionnement de ludothèques Subsides aux ludothèques Editions de publications culturelles Sub. à des initiatives ayant trait à la protection du patrimoine cult., aux arts plastiques et la promotion des musées Subsides à la création théâtrale, au centre d'aide technique et de formation théâtrale et aides aux théâtres Subsides à la diffusion musicale et à la chanson française Organisation d'activités en rapport avec le patrimoine culturel, les arts plastiques et la promotion des musées Organisation d'activités en rapport avec les traditions culturelles Organisation d'activités ayant trait à la chanson et à la musique Sub. à des initiatives ayant trait à la protection du patrimoine cult., aux arts plastiques et la promotion des musées Subsides à des organismes assurant le développement du patrimoine culturelle dans les communes Subside à l'édition de publications culturelles - asbl CFC-éditions Subside à l'association des maisons de la culture et des foyers culturels Subsides aux activités de ballets et de danse 100.000 Editions de fonctionnement de ludothèques 59.000 \$200.000 \$200.000 \$200.000 \$200.000 \$237.000 \$237.000 \$237.000 \$237.000 \$237.000 \$237.000 \$237.000	TOTAL Subsides aux ludothèques Frais de fonctionnement de ludothèques Subsides aux ludothèques Editions de publications culturelles Sub. à des initiatives ayant trait à la protection du patrimoine cult., aux arts plastiques et la promotion des musées Subsides à la création théâtrale, au centre d'aide technique et de formation théâtrale et aides aux théâtres Subsides à la diffusion musicale et à la chanson française Organisation d'activités en rapport avec le patrimoine culturelle, les arts plastiques et la promotion des musées Organisation d'activités en rapport avec les traditions culturelles Organisation d'activités ayant trait à la chanson et à la musique Organisation d'activités ayant trait à la protection du patrimoine cult., aux arts plastiques et la promotion des musées Sub. à des initiatives ayant trait à la protection du patrimoine cult., aux arts plastiques et la promotion des musées Subsides à des organismes assurant le développement du patrimoine folklorique Subside à l'édition de publications culturelles - asbl CFC-éditions Aide à la vie culturelle dans les communes Subsides à l'association des maisons de la culture et des foyers culturels Liefe tifs de crédits 4.200 1.165 Subsides aux aludothèques 5.365 4.200 100.000 120.000 120.000 120.000 120.000 200.000 200.000 200.000 200.000 30.000 30.000 30.000 30.000 30.000 30.000 200.000 200.000 200.000 200.000 200.000 200.000 30.00	TOTAL Subsides aux ludothèques Frais de fonctionnement de ludothèques Subsides aux ludothèques Editions de publications culturelles Subsides à la création théâtrale, au centre d'aide technique et de formation théâtrale, au centre d'aide technique et de formation théâtrale et aides aux théâtres Subsides à la diffusion musicale et à la chanson française Organisation d'activités en rapport avec le patrimoine culturel, les arts plastiques et la promotion des musées Organisation d'activités en rapport avec les traditions culturelles Organisation d'activités ayant trait à la protection du patrimoine culture, aux arts plastiques et la promotion des musées Organisation d'activités ayant trait à la chanson et à la musique Organisation d'activités ayant trait à la protection du patrimoine cultur, aux arts plastiques et a promotion des musées Subsides à la diffusion mosicale et à la chanson et à la musique Organisation d'activités ayant trait à la protection du patrimoine cultur, aux arts plastiques et la promotion des musées Subsides à des organismes assurant le développement du patrimoine folkiorique Subsides à l'édition de publications culturelles - asbl CPC-éditions Subside à l'édition de publications culturelles - asbl CPC-éditions Lagon de la vie culturelle dans les communes Lagon de la vie culturelle dans les communes Lagon de la culture de des foyers culturels Loudon loudou loudou loudou loudou Subsides aux activités de ballets et de danse

NOUVEAUX MONTANTS SOLLICITES

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
99	TOTAL						
2-8988 775/33215	Asbl musiques et danses - convention	200.000	200.000		200.000		
000999/000/99		200.000	200.000		200.000		
			1				

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer
99	TOTAL					
8987 776/33204	Aide aux bibliothèques principales	400.000	400.000		400.000	
8988 776/12301	Achat de livres destinés aux bibliothèques de catégorie A et aux établissements pénitentières	1.300.000	1.300.000	_	1.300.000	
8988 776/12305	Frais de fonctionnement et de manifesta- tions littéraires	5.591	5.591		5.591	
8988 776/12306	Campagne de sensibilisation à la lecture publique	200.000	200.000		200.000	
8988 776/12401	Achat de fourniture	8.500	8.500		8.500	
3-8987 780/33203	Subside RESOBEL	100.000	100.000		100.000	
3-8987 780/33205	Subside 1987 des samedis du cinéma	323.000	323.000		323.000	
8988 780/12305	Edition de cinérgie	376.553	376.546	7	376.546	
8988 780/12401	Entretien du matériel	19.410	19.400	10	19.400	
8988 780/12402	Vidéothèque de Bruxelles	11.360	11.360		11.360	
8988 844/12204	Rém. du personnel affecté à la formation perm. du personnel social	113.000	113.000		113.000	
8988 844/33202	Subside au centre de formation perma- nente des milieux d'accueil du jeune enfant	1.400.000	1.400,000		1.400.000	
000998/000/99		4.257.414	4.257.397	17	4.257.397	
	TOTAL TYPE	28.422.116	25.292.566	3.129.550	24.135.350	1.157.216

TRANSFERE DU COMPTE ANT.

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
99	TOTAL						
,,	1011111	8.816.261	8.816.261		8.816.261		
8987 104/72152	Déménagement et aménagement CFC	4.911	4.911			4.911	
3987 104/74251	Achat de matériel informatique	281.332	277.812	3.520	277.812		
8988 700/72151	Achat de mobilier	400.000	394.409	5.591	394.409		
8987 760/72151	Achat et installation de matériel de bi- bliothéconomie	18.950	5.405	13.545		5.405	
8987 767/72151	Achat de jeux et jouets Réaffectation du solde d'emprunt 64	103.651	9.887	93.764	9.887		
8988 776/74552	Achat de cartothèques et de cartes	1.000.000	988.680	11.320	988.680		
000998/000/99		10.625.105	10.497.365	127.740	10.487.049	10.316	
	TOTAL TYPE	10.625.105	10.497.365	127.740	10.487.049	10.316	
			,				

RECETTES ET DEPENSES GENERALES

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
60	R.O. PRESTATIONS						
8989 000/00002	Recettes imprévues	50.000					
000009/000/60		50.000					
62	B O DETTE						
62 8989 000/26401	R.O. DETTE						
8989 000/20401	Intérêts créditeurs au Crédit Communal de Belgique	750.000	1.520.377	1.520.377			
000009/000/62		750.000	1.520.377	1.520.377			
00009/000/63	Recettes et dépenses générales	800.000	1.520.377	1.520.377			
	+						

FONDS

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
61	R.O. TRANSFERTS						
8989 021/46601	Dotation du Ministère de la Commu- nauté Française	246.000.000	246.000.000	246.000.000			
000020/000/61		246.000.000	246.000.000	246.000.000			
000020/000/63	Fonds	246.000.000	246.000.000	246.000.000			
					1		

ASSURANCES

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisable
60	R.O. PRESTATIONS						
3989 050/16701	Ristournes contre les accidents de travail	100.000					
3989 050/16702	Ristournes en responsabilité civile	1					
3989 050/16703	Ristournes contre le vol	1	14.195	14.195			
989 050/16704	Ristournes des bâtiments loués	1	11.175	14.193			
989 050/16705	Ristournes contre l'incendie	40.000	48.695	48.695			
989 050/16706	Ristournes des véhicules de la Commission	1	40.055	40.033			
000050/000/60		140.004	62.890	62.890			
61	R.O. TRANSFERTS						
989 050/38001	Indemnités payées par les soc. d'assu- rances pour les petits dommages, acci- dents de travail et sur le chemin du travail	126.001	169.651	169.651			
989 050/38002	Remb. des indemnités pour incapacité temporaire et de celles concernant les remunérations dont le plafond dépasse 200.000 F	1					
989 050/38003	Rentes définitives versées par la SMAP	1					
00050/000/61		126.003	169.651	169.651			
00050/000/63	Assurances	266.007	232.541	232.541			

ADMINISTRATION GENERALE

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
60	R.O. PRESTATIONS						
8989 100/16101	Remboursement de communications téléphoniques	1	625	625			
8989 104/16101	Remboursement des rémunérations	2.795.000	4.461.462	752.261	3.709,201		3.709.201
8989 104/16102	Recettes des conférences	185.000	42.320	42.320			
8989 104/16103	Recettes diverses	393.000	640.382	640.382			
8989 104/16104	Remboursement des frais de chauffage et d'éclairage	1					
8989 104/16105	Remboursement des frais d'entretien des bâtiments loués	1					
8989 104/16106	Location et sous-location des bâtiments loués	1					
8989 104/16107	Recettes imprimeries	901.000	356.625	138.625	218.000		218.000
8989 104/16108	Remboursement emprunts contractés pour Télé-Bruxelles	150.000					
8989 104/16109	Remboursement cotisations patronales trop perçu	1					
000123/000/60		4.424.005	5.501.414	1.574.213	3.927.201		3.927.201
62	R.O. DETTE						
8989 121/26501	Intérêts de retard	1					
000123/000/62		1					
000123/000/63	Administration générale	4.424.006	5.501.414	1.574.213	3.927.201		3.927.20
64	R.O. FACTURATION INTERNE					-	
8989 104/08001	Remboursement des frais d'imprimerie pour les services de la Commission	1.757.000					
000123/000/64		1.757.000					
000123/000/65	Administration générale	6.181.006	5.501.414	1.574.213	3.927.201		3.927.20

ADMINISTRATION GENERALE

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisable
82 8989 104/96151	R.E. DETTE Emprunt à contracter Achat de mobilier	800.000					
8989 104/96152	Emprunt à contracter Déménagement et aménagement CFC						
3989 104/96153	Emprunt à contracter achat de matériel informatique						
000123/000/82		800.000					
000123/000/83	Administration générale	800.000					

ENSEIGNEMENT CBRDP

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
60	R.O. PRESTATIONS						
3989 700/16102	Recettes diverses	220.000	176.951	176.951			
000700/000/60		220.000	176.951	176.951			
000700/000/63	Enseignement CBRDP	220.000	176.951	176.951			

ENSEIGNEMENT CBRDP

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisable
82	R.E. DETTE						
8989 700/96151	Emprunt à contracter						
000700/000/82							
000700/000/83	Enseignement CBRDP						

SECTEURS CULTURELS GENERAUX

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
60	R.O. PRESTATIONS						
8989 760/16101	« Bauhaus » : solde du mécénat + vente du catalogue						
000760/000/60							
000760/000/63	Secteurs culturels généraux						

SECTEURS CULTURELS GENERAUX

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
82 8989 760/96151	R.E. DETTE Emprunt à contracter Aménagement et équipement de la librairie						
000760/000/82							
000760/000/83	Secteurs culturels généraux						
						-	
				-			

RECETTES EXERCICE PROPRE

COMPTE ACCF

JEUNESSE

Recouvrements effectués Recettes Reste Droits Irrécouvrable Prévision Libellé Nº Article constatés à recouvrer réalisables R.O. PRESTATIONS 60 Remboursement des traitements des animateurs par l'ONEm 8989 761/16101 000761/000/60 000761/000/63 Jeunesse

EDUCATION PERMANENTE

	T						
Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisable
60	R.O. PRESTATIONS						
3989 762/16101	Recettes provenant d'activités organisées						
702/10101	par la Commission Française de la Culture	200.000	246.426	246.426			
000762/000/60		200.000	246.426	246.426			
000762/000/63	Education permanente	200.000	246.426	246.426			

SPORTS ET EDUCATION PHYSIQUE

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
60	R.O. PRESTATIONS						
3989 767/16101	Recettes provenant de l'insertion de pu- blicité dans l'annuaire de sport						
3989 764/16102	Droits d'inscription aux journées d'étude et de colloques						
000764/000/60							
000764/000/63	Sports et éducation physique						

LUDOTHEQUES

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisable
60	R.O. PRESTATIONS						
8989 767/16101	Recettes de la ludothèque	15.000	7.500	7.500			
000767/000/60	-	15.000	7.500				
000767/000/63	Ludothèques	15.000	7.500				

AFFAIRES CULTURELLES

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
61	R.O. TRANSFERTS						
8989 775/46501	Recettes école de la chanson française						
000770/000/61							
000770/000/63	Affaires culturelles						

AFFAIRES CULTURELLES

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
82 3989 770/96151	R.E. DETTE Emprunt à contracter Réparation locaux ISELP	1					
3989 770/96152	Emprunt à contracter Achat de mobilier, archives d'architecture moderne						
989 770/96153	Emprunt à contracter Achat d'œuvres d'art	500.000					
000770/000/82		500.001					
000770/000/83	Affaires culturelles	500.001					

LECTURE PUBLIQUE ET EDITIONS

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
82	R.E. DETTE						
8989 776/96152	Emprunt à contracter Achat de matériel informatique pour le réseau de la lecture publique						
8989 776/96153	Emprunt à contracter Achat de cartothèques et de cartes						
000776/000/82							
000776/000/83	Lecture publique et éditions						
							1

AUDIO-VISUEL

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
60	R.O. PRESTATIONS						
8989 780/16101	Recettes RACC	250.000	127.990	127.990			
000780/000/60		250.000	127.990	127.990			
000780/000/63	Audio-visuel	250.000	127.990	127.990			
				1			

AUDIO-VISUEL

N° Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
82	R.E. DETTE						
8989 780/96151	Emprunt à contracter						
000780/000/82							
000780/000/83	Audio-visuel						

AIDE SOCIALE ET FAMILIALE

Nº Article	Libellé	Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
60	R.O. PRESTATIONS						
8989 844/16101	Recettes provenant de la diffusion de publications						
000844/000/60							
61	R.O. TRANSFERTS						
8989 844/46501	Intervention de pouvoirs publics dans l'organisation d'activités						
000844/000/61							
000844/000/63	Aide sociale et familiale						
	TOTAL TYPE	255.232.014	253.813.199	249.885.998	3.927.201		3.927.201
			- 1				

RECETTES ET DEPENSES GENERALES

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
71	D.O. FONCTIONNEMENT						
8989 000/00001	Dépenses imprévues	1		1			
000009/000/71		1		1			
7X	D.O. DETTE				w		
8989 000/21401	Intérêts débiteurs au Crédit Communal	4 # 2 000	147.157	2.843	147.157		
F000 000/01/100	de Belgique	150.000 100.000	51.712	48.288	51.712		
8989 000/21402 000009/000/7X	Intérêts de retard	250.000	198.869	51.131	198.869		
000009/000/73	Recettes et dépenses générales	250.001		51.132	198.869		
000007/0007/2							

ASSURANCES

Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
D.O. PERSONNEL						
Primes d'assurances contre les accidents						
du travail				484.119		-
	560,000	484.119	75.881	484.119		
D.O. FONCTIONNEMENT						
Primes d'assurances en responsabilité civile	100.000	93.800	6.200	93.800		
Primes d'assurances contre le vol	100.000	99.630	370	99.630		
Primes d'assurances des expositions et autres initiatives	170.000	73.357	96.643	73.357		
Primes d'assurances des bâtiments	10.000	8.556	1.444	8.556		
Primes d'assurances contre l'incendie	40.000	29.682	10.318	29.682		
Primes d'assurances pour les halles de Schaerbeek	210.000	204.999	5.001	204.999		
Primes d'assurances des véhicules de la Commission Française de la Culture	50.000	50.000		50.000		
	680.000	560.024	119.976	560.024		
Assurances	1.240.000	1.044.143	195.857	1.044.143		
	D.O. PERSONNEL Primes d'assurances contre les accidents du travail D.O. FONCTIONNEMENT Primes d'assurances en responsabilité civile Primes d'assurances des expositions et autres initiatives Primes d'assurances des bâtiments Primes d'assurances contre l'incendie Primes d'assurances pour les halles de Schaerbeek Primes d'assurances des véhicules de la Commission Française de la Culture	D.O. PERSONNEL Primes d'assurances contre les accidents du travail 560.000 D.O. FONCTIONNEMENT Primes d'assurances en responsabilité civile 100.000 Primes d'assurances contre le vol 100.000 Primes d'assurances des expositions et autres initiatives 170.000 Primes d'assurances des bâtiments 10.000 Primes d'assurances contre l'incendie Primes d'assurances pour les halles de Schaerbeek 210.000 Primes d'assurances des véhicules de la Commission Française de la Culture 50.000	D.O. PERSONNEL Primes d'assurances contre les accidents du travail D.O. FONCTIONNEMENT Primes d'assurances en responsabilité civile Primes d'assurances contre le vol Primes d'assurances des expositions et autres initiatives Primes d'assurances des bâtiments Primes d'assurances contre l'incendie Primes d'assurances pour les halles de Schaerbeek Primes d'assurances des véhicules de la Commission Française de la Culture 680.000 560.001 484.119 100.000 93.800 100.000 93.800 73.357 Primes d'assurances des expositions et autres initiatives 170.000 73.357 Primes d'assurances contre l'incendie 40.000 29.682	D.O. PERSONNEL Primes d'assurances contre les accidents du travail D.O. FONCTIONNEMENT Primes d'assurances en responsabilité civile Primes d'assurances contre le vol Primes d'assurances des expositions et autres initiatives Primes d'assurances des bâtiments Primes d'assurances contre l'incendie Primes d'assurances pour les halles de Schaerbeek Primes d'assurances des véhicules de la Commission Française de la Culture 680.000 560.000 484.119 75.881 100.000 93.800 6.200 99.630 370 73.357 96.643 Primes d'assurances des bâtiments 10.000 8.556 1.444 Primes d'assurances contre l'incendie 40.000 29.682 10.318 Primes d'assurances pour les halles de Schaerbeek 210.000 50.000 119.976	D.O. PERSONNEL Primes d'assurances contre les accidents du travail D.O. FONCTIONNEMENT Primes d'assurances en responsabilité civile 100.000 Primes d'assurances contre le vol 100.000 Primes d'assurances des expositions et autres initiatives 170.000 Primes d'assurances des bâtiments 100.000 29.682 Primes d'assurances pour les halles de Schaerbeek 210.000 204.999 Primes d'assurances des véhicules de la Commission Française de la Culture 680.000 560.024 119.976 560.024	D.O. PERSONNEL Primes d'assurances contre les accidents du travail D.O. FONCTIONNEMENT Primes d'assurances en responsabilité civile Primes d'assurances contre le vol Primes d'assurances des expositions et autres initiatives Primes d'assurances des bâtiments 10.000 93.800 6.200 93.800 93.800 Primes d'assurances des expositions et autres initiatives 170.000 73.357 Primes d'assurances des bâtiments 10.000 8.556 1.444 8.556 Primes d'assurances contre l'incendie 40.000 29.682 10.318 29.682 Primes d'assurances pour les halles de Schaerbeek 210.000 204.999 5.001 204.999 Primes d'assurances des véhicules de la Commission Française de la Culture 50.000 50.000

ADMINISTRATION GENERALE

	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
70	D.O. PERSONNEL						
8989 100/11601	Rentes définitives pour accidents de travail ou sur le chemin du travail	1		1			
8989 101/11101	Traitement du président et indemnités des vice-présidents	2.105.716	2.105.716		2.105.716		
8989 101/11102	Indemnités des vice-présidents						
8989 101/11103	Jetons de présence des membres de la Commission	50.000	48.960	1.040	48.960		
8989 101/11401	Cotisation patronale à la caisse de pensions	730.000	670.660	59.340	670.660		
8989 104/11101	Rémunération du personnel	81.512.000	81.477.717	34.283	81.477.717		
8989 104/11301	Cotisations patronales pour la sécurité sociale	15.456.000	14.051.666	1.404.334	14.034.270	17.396	
8989 104/11401	Cotisation patronale à la caisse de pensions	4.000.000	2.843.406	1.156.594		2.843.406	
8989 104/11501	Intervention dans le coût des abonne- ments sociaux	65.000	50.336	14.664	50.336		
8989 104/11502	Cotisation caisse spéciale des allocations sociales						
8989 104/11701	Cotisation au service médical du travail	200.000	189.267	10.733	150.795	38.472	
8989 104/11901	Versement à l'ONEm	3,000.000	2.830.438	169.562	2.830.438		
8989 104/11902	Cotisation au fonds des primes syndicales	47.000	47.000			47.000	
000123/000/70		107.165.717	104.315.166	2.850.551	101.368.892	2.946.274	
71	D.O. FONCTIONNEMENT						
71 8989 101/12101	Frais de déplacement des membres de la Commission	10.000	9.999	1	9.999		
8989 101/12701	Frais d'entretien et d'utilisation de la voiture du Président et des membres de la Commission	366.000	365.404	596	365.404		
8989 104/12101	Frais de déplacement et habillement du personnel	650.000	544.188	105.812	522.199	21.989	
8989 104/12201	Indemnités et honoraires - jury d'examen	100.000	99.360	640	99.360		
8989 104/12301	Frais d'administration	2.775.000	2.594.759	180.241	2.576.393	18.366	
8989 104/12302	Téléphone	2.100.000	2.066.098	33.902	2.066.098		
8989 104/12303	Affranchissement	1.700.000	1.627.701	72.299	1.624.551	3.150	
8989 104/12304	Documentation, abonnements, acquisition de livres	700.000	612.708	87.292	509.541	103.167	
8989 104/12305	Frais de publications et de distribution de bulletins, conclusions colloques, rap- ports d'activités, brochures d'informa- tion	200.000	196.750	3.250	196.750		
	Cotisations à l'Union des villes et des	1		1			

ADMINISTRATION GENERALE

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
71	D.O. FONCTIONNEMENT						
8989 104/12307	Frais de procédure et de poursuite frais d'experts	250.000	245.318	4.682	206.818	38.500	
8989 104/12310	Frais d'insertion d'informations dans la revue du Commissariat aux relations internationales	1		1			
8989 104/12311	Frais relatifs à l'informatisation des services	1.650.000	1.612.685	37.315	1.586.510	26.175	
8989 104/12312	Frais relatifs à l'organisation de conférences	68.000	67.547	453	67.547		
8989 104/12313	Frais d'imprimerie	2.057.000	2.054.739	2.261	2.044.755	9.984	
8989 104/12501	Frais de chauffage et d'éclairage	2.500.000	2.149.482	350.518	2.149.482		
8989 104/12502	Frais d'entretien des bâtiments loués, du mobilier et de matériel	1.650.000	1.587.976	62.024	1.546.890	41.086	
8989 104/12503	Frais d'entretien des bâtiments de la CFC	1		1			
8989 104/12504	Frais d'entretien de la Maison de la francité						
8989 104/12601	Loyers des bâtiments loués	13.200.000	13.198.901	1.099	13.198.901		
8989 104/12602	Impôts relatifs aux bâtiments loués	1.630.000	1.596.696	33.304	1.596.696		
8989 104/12603	Frais sortie locative						
8989 104/12801	Frais de CCP et de banque	12.000	6.448	5.552	6.448		
3989 104/12901	Impôts (mobilier et immobilier)						
8989 105/12301	Frais de réunions et de manifestations diverses	1.100.000	1.054.224	45.776	1.054.224		
8989 105/12302	Frais de missions, études et relations extérieures	570.000	508.012	61.988	469.352	38.660	
8989 105/12303	Frais de colloques et congrès	60.000	59.941	59	59.941		
000123/000/71		33.348.003	32.258.936	1.089.067	31.957.859	301.077	
72	D.O. TRANSFERTS						
3989/104/33201	Subvention au service social du personnel de la CFC asbl	200.000	200.000			200,000	
989 104/33202	Subvention au CIRBF	100.000	100.000			100.000	
000123/000/72		300.000	300.000			300.000	
000123/000/73	Administration générale	140.813.720	136.874.102	3.939.618	133.326.751	3.547.351	
74	D.O. FACTURATION INTERNE						
989 104/03001	Frais de réalisation d'imprimés dans le cadre des relations publiques et de l'administration générale						
000123/000/74	8-101-10						

ADMINISTRATION GENERALE

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
7X	D.O. DETTE						
8989 101/21101	Intérêts de l'emprunt	3.000	2.867	133	2.867		
8989 101/91101	Amortissement de l'emprunt	129.600	129.600		129.600		
8989 104/21101	Intérêts des emprunts	1.344.000	1.224.303	119.697	1.224.303		
8989 104/91101	Amortissements des emprunts	3.591.640	3.353.640	238.000	3.353.640		
000123/000/7X		5.068.240	4.710.410	357.830	4.710.410		
000123/000/73	Administration générale	145.881.960	141.584.512	4.297.448	138.037.161	3.547.351	
							1

ADMINISTRATION GENERALE

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
91 1989 104/72151	D.E. INVESTISSEMENTS Achat de mobilier	800.000		800.000			
989 104/72152	Déménagement et aménagement CFC	800.000		800.000			
989 104/72153	Aménagement des locaux Réaffectation de soldes d'emprunts					-	
989 104/74251	Achat de matériel informatique, câblage	128.000		128.000			
000123/000/91		928.000		928.000			
000123/000/93	Administration générale	928.000		928.000			
-							
			-				

ENSEIGNEMENT CBRDP

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
71	D.O. FONCTIONNEMENT						
3989 700/12201	Honoraires, jetons de présence	448.000	414.760	33.240	261.200	153.560	
989 700/12202	Frais d'animation	350.000	349.180	820	277.180	72.000	
989 700/12203	Initiatives éducatives en faveur des en- fants des écoles	400.000	398.997	1.003	398.997		
3989 700/12301	Publications	2.000.000	1.945.518	54.482	1.259.578	685.940	
989 700/12302	Documentation, abonnements, acquisition de livres	320.000	296.341	23.659	163.385	132.956	
3989 700/12303	Organisation de colloques et séminaires pédagogiques et scientifiques	500.000	436.865	63.135	355.965	80.900	
989 700/12304	Organisation de concours dans les écoles	150.000	149.229	771	108.229	41.000	
3989 700/12305	Action de promotion de l'enseignement en français	520.000	520.000		520.000		
3989 700/12306	Centre de liaison de l'enseignement maternel à l'université	50.000	49.194	806		49.194	
8989 700/12307	Institut supérieur de pédagogie de Bruxelles - Centre de formation conti- nue de la CFC	440.882	405.707	35.175	312.857	92.850	
8989 700/12308	Expériences pour élaborer une nouvelle méthologie relative à l'enseignement de certaines disciplines	400.000	369.690	30.310	369.690		
8989 700/12309	Prix de la CFC Recherche en sciences de l'éducation	50.000		50.000			
8989 700/12401	Frais de transport de matériel	80.000	41.640	38.360	41.640		
8989 700/12402	Achat de matériel didactique	50.000	41.045	8.955	37.045	4,000	
8989 700/12403	Documentation scolaire et réalisation audiovisuelle	255.220	253.941	1.279	213.834	40.107	
8989 700/12404	Achat de matériel	134.000	133.755	245	46.755	87.000	
8989 700/12405	Location de matériel	70.000	65.099	4.901	65.099	8	
8989 700/12406	Entretien de matériel	25.000	20.130	4.870	20.130		
000700/000/71		6.243.102	5.891.091	352.011	4.451.584	1.439.507	
72	D.O. TRANSFERTS						
8989 700/33201	Intervention dans les frais d'organisation de cours de recyclage	100.000	100.000		100.000		
8989 700/33202	Subsides d'encouragement à l'initiation culturelle dans les écoles	400.000	388.500	11.500	308.500	80.000	
8989 700/33203	Subsides aux associations diffusant des revues pédagogiques	80.000	80.000			80.000	
8989 700/33204	Subsides d'encouragement aux initiatives éducatives en faveur des enfants des écoles	331.120	308.000	23.120	208.000	100.000	
8989 700/33205	Subsides pour l'installation de coins de documentation scolaires	70.001	70.000	1		70.000	
8989 700/33208	Subsides à l'institut supérieur de péda- gogie						

ENSEIGNEMENT CBRDP

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
72	D.O. TRANSFERTS						
8989 703/33201	Subsides à la Ligue belge de l'enseignement	60.000	60.000			60.000	
8989 734/33201	Subsides d'encouragement à l'enseignement artistique	100.000	100.000		100.000		
000700/000/72		1.141.121	1.106.500	34.621	716.500	390.000	
000700/000/73	Enseignement CBRDP	7.384.223	6.997.591	386.632	5.168.084	1.829.507	
74	D.O. FACTURATION INTERNE						
8989 700/03001	Frais de réalisation de publications par l'imprimerie						
000700/000/74							
7 X	D.O. DETTE						
8989 700/21101	Intérêts des emprunts	35.700	19.035	16.665	19.035		
3989 700/91101	Amortissements des emprunts	90,000	24.000	66.000	24.000		
000700/000/7X		125.700	43.035	82.665	43.035		
000700/000/73	Enseignement CBRDP	7.509.923	7.040.626	469.297	5.211.119	1.829.507	

ENSEIGNEMENT CBRDP

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
91	D.E. INVESTISSEMENTS						
8989 700/72151	Achat de mobilier						
000700/000/91							
000700/000/93	Enseignement CBRDP						
							1

ENSEIGNEMENT SUPERIEUR

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
71	D.O. FONCTIONNEMENT						
8989 740/12301	Formation préparatoire et permanente dans le domaine pré-universitaire et universitaire	840.000	840.000		840.000		
8989 740/12302	Encouragement à l'édition d'ouvrages scientifiques de toutes disciplines en langue française	150.000	97.141	52.859	72.141	25.000	
8989 740/12303	Intervention dans les frais d'organisation d'échanges de professeurs et de chercheurs (Cracovie)	300.000	293.295				
8989 740/12304	Publications	392.000	306.000	6.705 86.000	277.365	15.930	
000740/000/71		1.682.000	1.536.436	145.564	306.000 1.495.506	40.930	-
				113.304	1.493.300	40.930	-
72 8989 740/33203	D.O. TRANSFERTS Subs. d'encourag. à la recherche scient., aux expériences de recycl., à l'édition d'ouvrages scient. et animation/campus	1.272.490	1.097.000	175.490	1.097.000		
8989 742/33201	Intervention dans les frais d'organisation et de fonctionnement des facultés ou- vertes de l'ULB et de l'UCL	540.000	540.000			540.000	
8989 742/33202	Intervention dans les frais d'organisation d'échanges de professeurs (Montréal, Cracovie, etc.)	50.000	50.000		50.000		
000740/000/72		1.862.490	1.687.000	175.490	1.147.000	540.000	
000740/000/73	Enseignement supérieur	3.544.490	3.223.436	321.054	2.642.506	580.930	
74 8989 740/03001	D.O. FACTURATION INTERNE Frais d'imprimerie						
000740/000/74	Trais & inprintent						
000740/000/75	Enseignement supérieur	3.544,490	3.223.436	321.054	2.642.506	580.930	_
						4	

SECTEURS CULTURELS GENERAUX

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
71	D.O. FONCTIONNEMENT						
8989 760/12301	Organisations de manifestations et d'échanges culturels avec l'étranger (Bauhaus, Jura, Cracovie)						
000760/000/71							
72	D.O. TRANSFERTS						
8989 760/33201	Subside asbl « Conférences »	750.000	750.000		750.000		
8989 760/33202	Subsides à l'AICB	2.200.000	2.200.000		2.200.000		
8989 760/33203	Subside à la Ligue Braille	100.000	100.000		100.000		
8989 760/33204	Subside à la Maison de la francité	2.700.000	2.700.000		2.700.000		
8989 760/33205	Subside à la Maison de la poésie	300.000	300.000		300.000		
000760/000/72	Outside a sa statement of a pro-	6.050.000	6.050.000		6.050.000		
7X	D.O. DETTE						
8989 760/21101	Intérêts des emprunts	79.000	69.731	9.269	69.731		
000760/000/7X	Interes des emprants	79.000	69.731	9.269	69.731		
000760/000/72	Secteurs culturels généraux	6.129.000	-	9.269	6.119.731		
						18.	

SECTEURS CULTURELS GENERAUX

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
91 3989 760/72151	D.E. INVESTISSEMENTS						
989 760/72151	Achat et installation de matériel de bi- bliothéconomie						
000760/000/91							
000760/000/93	Secteurs culturels généraux						

JEUNESSE

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
71	D.O. FONCTIONNEMENT						
8989 761/12201	Animation de terrains d'aventures - paiement des moniteurs	365.341	364.800	541	364.800		
8989 761/12202	Expression artistique - enfance jeunesse diffusion	1.000.000	999.125	875	986.125	13.000	
8989 761/12302	Achat de prix destinés aux lauréats de concours pour la jeunesse						
8989 761/12303	Activités de loisirs pour la jeunesse, ani- mation, promotion	20.000	17.430	2.570	17.430		
8989 761/12304	Abonnement à des revues, achat de li- vres, de fiches spécialisés et jeunesse et en réglementation emploi	5.000	3.450	1.550	3.450		
2000 541/10005		40.000	40.000		40.000		
8989 761/12305	Publications Location du CHAB, rue Traversière 1	400.000	400.000		400.000		
8989 761/12601	Location du CHAB, fue Travelsiere 1	1.830.341	1.824.805	5.536	1.811.805	13.000	
000761/000/71		110001011					
72	D.O. TRANSFERTS						
8989 761/33202	Subvention pour le soutien de projets d'animation originaux mis sur pied par les mouvements volontaires de jeunes	585.000	585.000			585.000	
8989 761/33203	Subsides aux ateliers créatifs	1.615.000	1.614.288	712	216.384	1.397.904	
8989 761/33204	Centre dramatique pour l'enfance et la jeunesse de Bruxelles	2.100.000	2.100.000		2.100.000		
8989 761/33205	Subsides aux organismes assurant l'infor- mation de la jeunesse	472.000	472.000			472.000	
8989 761/33206	Subside musée des enfants	100.000	100.000		100.000		
000761/000/72		4.872.000	4.871.288	712	2.416.384	2.454.904	
000761/000/73	Jeunesse	6.702.341	6.696.093	6.248	4.228.189	2.467.904	
74	D.O. FACTURATION INTERNE						
8989 761/03001	Frais d'imprimerie						
	Frais d imprimerie						
000761/000/74							

DEPENSES EXERCICE PROPRE

COMPTE ACCF

JEUNESSE

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
7X 8989 761/21101 8989 761/91101	D.O. DETTE Intérêts des emprunts Amortissements des emprunts						
000761/000/7X							
00761/000/73	Jeunesse	6.702.341	6.696.093	6.248	4.228.189	2.467.904	Ī

EDUCATION PERMANENTE

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
71	D.O. FONCTIONNEMENT						
8989 762/12201	Honoraires, frais d'études, jetons de présence	50.000	49.300	700	50.000	- 700	
8989 762/12302	Prix attribués à des travaux se rapportant à l'éducation permanente	1		1			
8989 762/12303	Edition de publications dans le cadre de l'éducation permanente	250.000	249.224	776	150.224	99.000	
8989 762/12304	Achat de documentation	50.000	23.407	26.593	23.407		
8989 762/12305	Animation socio-culturelle pour les per- sonnes du troisième âge	1.000.000	999.650	350	974.137	25.513	
8989 762/12306	Formation socio-culturelle du personnel communal et des travailleurs sociaux	400.000	381.721	18.279	374.791	6.930	
8989 762/12307	Pratiques artistiques dans le cadre asso- ciatif	550,000	549.540	460	526.040	23.500	
8989 762/12308	Télévision communautaire régionale de Bruxelles						
8989 762/12309	Activités interculturelles	250.000	242.601	7.399	242.601		
8989 762/12310	Publications	450.000	445.954	4.046	296.954	149.0000	
8989 762/12401	Entretien du matériel						
000762/000/71		3.000.001	2.941.397	58.604	2.638.154	303.243	
72	D.O. TRANSFERTS						
8989 762/33201	Subsides aux foyers culturels						
8989 762/33205	Subvention à l'asbl Halles de Schaerbeek	2.300.000	2.300.000		2.300.000		
8989 762/33206	Subsides aux activités de production et de diffusion culturelles	200.000	180.000	20.000	180.000		
8989 762/33207	Subsides aux organismes d'éducation per- manente de travailleurs des milieux professionnels et demandeurs d'em- plois	600.000	600.000			600.000	
8989 762/33208	Subsides aux organisations d'éducation permanente des immigrés	725.000	725.000		445.000	280.000	
8989 762/33209	Subsides aux organisations d'éducation permanente du troisième âge	660.000	660.000		360.000	300.000	
8989 762/33210	Subsides aux organisations féminines	400.000	400.000		400.000		
8989 762/33212	Subsides aux organismes de formation des travailleurs	1.550.000	1.550.000		710.000	840.000	
8989 762/33213	Subsides aux organismes de formation d'immigrés						
8989 762/33214	Subsides aux organismes de formation d'animateurs socio-culturels	550.000	550.000		550.000		
8989 762/33215	Subsides pour le fonctionnement d'un centre de formation et d'information sur l'éducation permanente des immigrés	1.850.000	1.850.000			1.850.000	

EDUCATION PERMANENTE

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
72 8989 762/33216 8989 762/33217	D.O. TRANSFERTS Subsides à des organismes d'animation urbaine Subsides à des initiatives de formation visant au recyclage des jeunes	1.050.000	1.050.000		450.000	600.000	
	chômeurs	9.885.000	9.865.000	20.000	5.395.000	4.470.000	
000762/000/72	Di di amanata	12.885.001	12.806.397	78.604	8.033.154	4.773.243	
000762/000/73	Education permanente	12.005.001	12.000.357	76.60			
74	D.O. FACTURATION INTERNE				* ·		
8989 762/03001	Frais d'imprimerie						
000762/000/74							
7X	D.O. DETTE						
8989 762/21101	Intérêts des emprunts	1.000.000	821.115	178.885	821.115		
8989 762/91101	Amortissements des emprunts	1.049.438	1.049.438		1.049.438		
000762/000/7X		2.049.438	1.870.553	178.885	1.870.553		
000762/000/73	Education permanente	14.934.439	14.676.950	257.489	9.903.707	4.773.243	

SPORTS ET EDUCATION PHYSIQUE

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
71	D.O. FONCTIONNEMENT						
8989 764/12201	Animations sportives. — Paiements d'animateurs	200.000	198.400	1.600	182.400	16.000	
8989 764/12301	Achats de badges et de prix destinés à encourager la pratique des sports	200.000	199.018	982	199.018		
8989 764/12302	Animation des pistes de santé, des stades sportifs et des bassins de natation	200.000	196.955	3.045	124,955	72.000	
8989 764/12303	Organisation d'actions de promotion de disciplines sportives	200.000	193.077	6.923	193.077	72.000	
8989 764/12304	Location pour stages des centres sportifs de la forêt de Soignes et de la Woluwe	200,000	200.000	0.725			
8989 764/12305	Publication d'un annuaire du sport	200.000	200.000		200.000		
000764/000/71		1.000.000	987.450	12.550	899.450	88.000	
72	D.O. TRANSFERTS						
8989 764/33201	Subsides aux clubs de sport	2.600.000	2.599.794	206	511.918	2.087.876	
8989 764/33202	Subsidiation des initiatives sportives pour handicapés	638.995	638.995		34.400	604.595	
8989 764/33203	Subsides pour l'organisation de cours de gymnastique pour les personnes du	700 000					
000764/000/72	troisième âge	3.838.995	3.838.789	206	354.000	246.000	
		3.636.993	3.636.769	206	900.318	2.938.471	
7X	D.O. DETTE						
8989 764/21101	Intérêts des emprunts	1.472.179	1.424.872	47.307	1.424.872		
8989 764/91101	Amortissements des emprunts	1.472.000	1.171.500	300.500	1.171.500		
000764/000/7X		2.944.179	2.596.372	347.807	2.596.372		
000764/000/73	Sports et éducation physique	7.783.174	7.422.611	360.563	4.396.140	3.026.471	

LUDOTHEQUES

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
71	D.O. FONCTIONNEMENT					-	
8989 767/12201	Animation d'une ludothèque. — Paie- ment des animateurs	265,000	245 101	19.809	245,191		
		265.000	245.191 25.740	4.260	8.581	17.159	
8989 767/12302	Frais de fonctionnement de ludothèques	30.000	25.740	4.200	0.361	17.107	
8989 767/12303	Vidéothèque et diffusion de vidéo- grammes						
000767/000/71		295.000	270.931	24.069	253.772	17.159	
72	D.O. TRANSFERTS						
8989 767/33202	Subsides aux ludothèques	105.000	85.000	20.000		85.000	
000767/000/72		105.000	85.000	20.000		85.000	
7X	D.O. DETTE						
8989 767/21101	Intérêts des emprunts						
8989 767/91101	Amortissements des emprunts						
000767/000/7X							
000767/000/73	Ludothèques	400.000	355.931	44.069	253.772	102.159	

LUDOTHEQUES

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
91 8989 767/72151	D.E. INVESTISSEMENTS Achat de jeux et de jouets Réaffectation du solde d'emprunt 64						
000767/000/91							
000767/000/93	Ludothèques						

AFFAIRES CULTURELLES

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
71	D.O. FONCTIONNEMENT						
8989 770/12201	Honoraires. — Frais d'études et jetons de présence	80.000	68.000	12.000	50.000	18.000	
8989 770/12301	Cotisation au CACEF	700.000	700.000		700.000		
8989 770/12302	Cotisation intercommunale culturelle de Bruxelles	150.000	150.000		150.000		
8989 770/12303	Cotisation au Centre de la communauté française de Belgique à Paris						
8989 770/12304	Cotisation à la Maison de la Bellone	800.000	800.000		800.000		
8989 774/12301	Achat d'œuvres d'art ayant trait aux arts plastiques						
8989 775/12302	Promotion de la langue française	200.000	193.667	6.333	193.667		
8989 775/12303	ISELP	3.400.000	3.400.000		3.400.000		
8989 775/12304	Organisation d'activités en rapport avec le patrimoine culturel, les arts plasti- ques et la promotion des musées	3.310.000	2.890.761	419.239	2.703.868	186.893	
8989 775/12305	Organisation d'activités en rapport avec les traditions culturelles	200.000	200.000		15.597	184.403	
8989 775/12306	Organisation d'activités ayant trait à la chanson et à la musique	650.000	646.691	3.309	556.691	90.000	
8989 775/12312	Editions de publications culturelles en rapport avec les foyers culturels	300.000	300.000			300.000	
8989 775/12313	Publications	540.000	377.055	162.945	377.055		
000770/000/71		10.330.000	9.726.174	603.826	8.946.878	779.296	
72	D.O. TRANSFERTS						
8989 772/33202	Subsides à la création théâtrale, au Centre d'aide technique et de formation théâtrale et aides aux théâtres	4.300.000	4.195.000	105.000	28.750.000	1.320.000	
8989 772/33207	Subsides à la diffusion musicale et à la chanson française	800.000	790.000	10.000	525.000	265.000	
8989 772/33210	Subsides au Théâtre de Toone	400.000	400.000			400.000	
8989 775/33201	Subsides à des initiatives ayant trait à la protection du patrimoine culturel, aux arts plastiques et la promotion des musées	2.500.000	2.470.000	30.000	2.215.000	255.000	
8989 775/33202	Subsides à des organismes assurant le développement du patrimoine folklo- rique	237.000	237.000			237.000	
8989 775/33204	Subside à l'édition de publications culturelles. — Asbl CFC-Editions	825.000	825,000		825.000		
8989 775/33206	Subsides aux groupements, ainsi qu'aux publications de diffusions culturelles, revues littéraires, revues littéraires foire du livre et événements de diffu- sions culturelles	2.555.000	2.555.000		2.555.000		

AFFAIRES CULTURELLES

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer
72	D.O. TRANSFERTS					
8989 775/33207	Subsidiation du fonctionnement des foyers culturels	1.900.000	1.900.000		900.000	1.000.000
8989 775/33208	Subsides aux archives d'architecture moderne	1.550.000	1.550.000		1.550.000	
8989 775/33210	Aide à la vie culturelle dans les communes	4.095.000	3.941.000	154.000	3.425.000	516.000
8989 775/33211	Subside à l'Association des maisons de la culture et des foyers culturels	100.000	100.000		100.000	
8989 775/33213	Subsides aux activités de ballets et de danse	700.000	700.000		450.000	250.000
8989 775/33215	Convention avec des organismes assurant des activités de diffusion culturelles	1.000.000	1.000.000		600.000	400.000
8989 775/33216	Subsides aux foyers culturels pour acti- vités de diffusion culturelle	1.250.000	1.250.000		700.000	550,000
000770/000/72		22.212.000	21.913.000	299.000	16.720.000	5.193.000
000770/000/73	Affaires culturelles	32.542.000	31.639.174	902.826	25.666.878	5.972.296
74 8989 775/03001	D.O. FACTURATION INTERNE Frais d'imprimerie					
000770/000/74	Prais d'imprimente					
7X	D.O. DETTE					
8989 770/21101	Intérêts des emprunts	80.000	79.051	949	79.051	
8989 770/91101	Amortissements des emprunts	398.000	397.475			
000770/000/7X	- Companie	478.000	476.526	1.474	397.475 476.526	
000770/000/73	Affaires culturelles	33.020.000	32.115.700	904.300	26.143.404	5.972.296

AFFAIRES CULTURELLES

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
91	D.E. INVESTISSEMENTS						
8989 775/72151	Réparation des locaux de l'ISELP	1		1			
	Achat d'œuvres d'art	500.000		500.000			
8989 775/74552	Acnat a œuvies a ait	500.001		500.001			
000770/000/93	Affaires culturelles	500.001		500.001			
000770/000/93	Attailes cuitarenes						
			-				

LECTURE PUBLIQUE ET EDITIONS

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer
71	D.O. FONCTIONNEMENT					
8989 776/12301	Achat de livres destinés aux bibliothèques de catégorie A et aux établissements pénitentiaires					
8989 776/12302	Promotion de l'édition de langue fran- çaise					
8989 776/12305	Frais de fonctionnement et de manifesta- tions littéraires	355.000	313.918	41.082	313.918	
8989 776/12306	Campagne de sensibilisation à la lecture publique	200.000	200.000		200.000	
8989 776/12307	Achat de livres pour les bibliothèques de catégorie A et principales	1.300.000	1.300.000		1.300.000	
8989 776/12401	Achat de fourniture	100.390	70.364	30.026	70.364	
000776/000/71		1.955.390	1.884.282	71.108	1.884.282	
72	D.O. TRANSFERTS					
8989 776/33201	Subside pour l'étude et les frais de fonc- tionnement de l'informatisation de la lecture publique					
8989 776/33202	Aide aux bibliothèques significatives de catégorie A. — Aide en vue d'achat de livres et d'équipement					
8989 776/33203	Subside au CIRBF pour l'étude de l'in- formatisation de la lecture publique					
8989 776/33204	Aide aux bibliothèques principales					
000776/000/72						
7X	D.O. DETTE					
8989 776/21101	Intérêts des emprunts	85.000	38.122	46.878	38.122	
8989 776/91101	Amortissement des emprunts					
000776/000/7X		85.000	38.122	46.878	38.122	
000776/000/73	Lecture publique et éditions	2.040.390	1.922.404	117.986	1.922.404	

LECTURE PUBLIQUE ET EDITIONS

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
91	D.E. INVESTISSEMENTS						
8989 776/74551	Achat de matériel informatique pour le réseau de la lecture publique						
8989 776/74552	Achat de cartothèques et de cartes						
000776/000/91							
00776/000/93	Lecture publique et éditions						
			1			1	
					-		

AUDIO-VISUEL

Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
D.O. PERSONNEL						
Personnel pour la gestion de matériel	790.000	784.003	5.997	784.003		
	790.000	784.003	5.997	784.003		
D.O. FONCTIONNEMENT						
Diffusion audio-visuelle	850.000	836.148	13.852	846 888	- 10 740	
Production de programmes en liaison			151052	040.000	- 10.740	
	500,000	500.000		500.000		
Centre de ressources-vidéo de Bruxelles	3.850.000	3.850.000		3.850.000		
Télé-Bruxelles	4.630.000	4.480.000	150.000	4.480.000		
Edition de cinergie	800.000	799.308	692	724.164	75.144	
Publications	600.000	259.000	341.000	259.000		
Entretien du matériel	150.000	119.658	30.342	119.658		
Vidéothèque de Bruxelles	520.000	516.092	3.908	501.356	14.736	
	11.900.000	11.360.206	539.794	11.281.066	79.140	
D.O. TRANSFERTS						
Réseau culturel de diffusion de films	600.000	599.876	124	599.876		
Médiathèque de la communauté fran- çaise de Belgique	650.000	650.000		650.000		
Subsides à la diffusion cinématogra- phique	550.000	550.000		550.000		
Subsides au Centre bruxellois de l'audio- visuel	800.000	800.000		800.000		
Subsides aux Samedis du cinéma	323.000	323.000		323.000		
Subsides au Centre du film sur l'art	100.000	100.000		100.000		
Subsides aux ateliers de cinéma	1		1			
Fonds Henri Stork	100.000	100.000		100.000		
Espace francophone	400.000	400.000		400.000		
4	3.523.001	3.522.876	125	3.522.876		
Audio-visuel	16.213.001	15.667.085	545.916	15.587.945	79.140	
	D.O. PERSONNEL Personnel pour la gestion de matériel D.O. FONCTIONNEMENT Diffusion audio-visuelle Production de programmes en liaison avec Télé-Bruxelles Centre de ressources-vidéo de Bruxelles Télé-Bruxelles Edition de cinergie Publications Entretien du matériel Vidéothèque de Bruxelles D.O. TRANSFERTS Réseau culturel de diffusion de films Médiathèque de la communauté française de Belgique Subsides à la diffusion cinématographique Subsides au Centre bruxellois de l'audiovisuel Subsides aux Samedis du cinéma Subsides aux Centre du film sur l'art Subsides aux ateliers de cinéma Fonds Henri Stork Espace francophone	D.O. PERSONNEL Personnel pour la gestion de matériel 790.000 D.O. FONCTIONNEMENT Diffusion audio-visuelle Production de programmes en liaison avec Télé-Bruxelles Centre de ressources-vidéo de Bruxelles 3.850.000 Télé-Bruxelles 4.630.000 Edition de cinergie 800.000 Publications 600.000 Entretien du matériel 150.000 Vidéothèque de Bruxelles 520.000 D.O. TRANSFERTS Réseau culturel de diffusion de films Médiathèque de la communauté française de Belgique Subsides à la diffusion cinématographique Subsides au Centre bruxellois de l'audiovisuel Subsides aux Samedis du cinéma Subsides aux Ateliers de cinéma 1 Fonds Henri Stork Espace francophone 1790.000 850.000 650.000 850.000	D.O. PERSONNEL Personnel pour la gestion de matériel D.O. FONCTIONNEMENT Diffusion audio-visuelle Production de programmes en liaison avec Télé-Bruxelles Centre de ressources-vidéo de Bruxelles Edition de cinergie Publications Edition de cinergie Publications Entretien du matériel Vidéothèque de Bruxelles D.O. TRANSFERTS Réseau culturel de diffusion de films Médiathèque de la communauté française de Belgique Subsides à la diffusion cinématographique Subsides au Centre bruxellois de l'audiovisuel Subsides au Centre du film sur l'art Fonds Henri Stork Espace francophone 400.000 784.003 784.003 784.003 836.148 P790.000 836.148 850.000 500.000 500.000 500.000 3.850.000 3.850.000 3.850.000 4.480.000 480.000 480.000 599.876 680.000 650.000 6	D.O. PERSONNEL Personnel pour la gestion de matériel 790.000 784.003 5.997 D.O. FONCTIONNEMENT Diffusion audio-visuelle 850.000 836.148 13.852 Production de programmes en liaison avec Télé-Bruxelles 500.000 500.000 Centre de ressources-vidéo de Bruxelles 4.630.000 4.480.000 150.000 Télé-Bruxelles 4.630.000 4.480.000 150.000 Edition de cinergie 800.000 799.308 692 Publications 600.000 259.000 341.000 Entretien du matériel 150.000 119.658 30.342 Vidéothèque de Bruxelles 520.000 516.092 3.908 11.900.000 11.360.206 539.794 D.O. TRANSFERTS Réseau culturel de diffusion de films 600.000 599.876 124 Médiathèque de la communauté française de Belgique 550.000 550.000 Subsides à la diffusion cinématographique 550.000 800.000 Subsides au Centre bruxellois de l'audiovisuel 800.000 800.000 Subsides au Centre du film sur l'art 100.000 100.000 Subsides aux ateliers de cinéma 1 1 1 Fonds Henri Stork 100.000 400.000 Espace francophone 400.000 400.000 Télé-Bruxelles 550.000 5.52.876 125	D.O. PERSONNEL Personnel pour la gestion de matériel 790.000 784.003 5.997 784.003 790.000 784.003 5.997 784.003 790.000 784.003 5.997 784.003 790.000 784.003 5.997 784.003 790.000 784.003 5.997 784.003 790.000 784.003 5.997 784.003 790.000 784.003 5.997 784.003 790.000 784.003 790.000 790.000 790.000 790.000 790.000 790.000 790.000 790.000 790.000 799.308 799.308 7	D.O. PERSONNEL Personnel pour la gestion de matériel 790.000 784.003 5.997 784.003

AUDIO-VISUEL

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
74	D.O. FACTURATION INTERNE						
8989 780/03001	Frais d'imprimerie						
000780/000/74							
7X	D.O. DETTE						
8989 780/21101	Intérêts des emprunts	458.300	250.640	207.660	250.640		
8989 780/91101	Amortissements des emprunts	99.000	99.000		99.000		
000780/000/7X		557.300	349.640	207.660	349.640		
000780/000/73	Audio-visuel	16.770.301	16.016.725	753.576	15.937.585	79.140	

DEPENSES EXERCICE PROPRE

COMPTE ACCF

AUDIO-VISUEL

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
91	D.E. INVESTISSEMENTS						
8989 780/74151	Achat de matériel audio-visuel						
000780/000/91							
000780/000/93	Audio-visuel						
	•						1 -
		-					
					1		

AIDE SOCIALE ET FAMILIALE

Nº Article	Libellé	Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
71	D.O. FONCTIONNEMENT						
3989 844/12201	Honoraires, frais d'études et jetons de présence						
8989 844/12202	Publications	800.000	592.408	207.592	480.600	111.808	
8989 844/12203	Frais de déplacement des experts						
8989 844/12204	Rémunération du personnel affecté à la formation permanente du personnel social						
8989 844/12205	Rémunération du personnel affecté à l'accompagnement des projets d'action sociale	330.000	59.448	270.552	59.448		
8989 844/12207	Coproductions avec les associations d'action sociale	1.081.000	1.069.136	11.864	519.136	550.000	
8989 844/12208	Organisation de sessions de séminaires. — Rencontres de la petite enfance	460.000	460.000		460.000		
8989 844/12301	Achat de documentation	10.000	8.805	1.195	8.805		
8989 844/12401	Achat et maintenance du matériel	50.000	31.955	18.045	31.955		
8989 844/12601	Location de salles						
000844/000/71		2.731.000	2.221.752	509.248	1.559.944	661.808	
	D.O. TRANSFERTS						
72 8989 844/33201	Participation au prix du livre pour enfant, Prix Bernard Versele	60,000	60.000		60.000		
8989 844/33202	Subside au Centre de formation perma- nente des milieux d'accueil du jeune enfant	2.200.000	2.200.000		2,200.000		
8989 844/33205	Subsides pour les actions de prévention, de formation, d'information sur le plan de la santé de la famille et du dév. com.	1.600.000	1.500.000	100.000	1.370.000	130.000	
8989 844/33207	Subside à la Maison des Enfants	900.000	900.000		900.000		
000844/000/72		4.760.000	4.660.000	100.000	4.530.000	130.000	
000844/000/73	Aide sociale et familiale	7.491.000	6.881.752	609.248	6.089.944	791.808	
74	D.O. FACTURATION INTERNE						
8989 844/03001	Frais d'imprimerie	-					
000844/000/74		7.491.000	0 6.881.752	609.248	6.089.944	791.808	
000844/000/75	Aide sociale et familiale				222.128.674		
TOTAL/TYPE		255.125.02	0 243.299.463	9.823.337	222.120.07	2012701002	_

RECETTES ORDINAIRES

RECAPITULATION ACCF

Fonction		Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisable
000009	Recettes et dépenses générales	50.000					
000020	Fonds						
000050	Assurances	140.004	62.890	62,890			
000123	Administration générale	4.424.005	5.501.414	1.574.213	3.927.201		3.927.
000700	Enseignement CBRDP	220.000	176.951	176.951			3.321,
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente	200.000	246.426	246,426			
000763	Fêtes et manifestations			2.01.20			
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques	15.000	7.500	7.500			
000770	Affaires culturelles		,,,,,,	7.500			
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel	250,000	127.990	127.990			
000844	Aide sociale et familiale		127.550	127.550			
000871	Santé						
	Total exercice propre	5.299.009	6.123.171	2.195,970	3.927.201		2 007 0
000000	Total exercices antérieurs				3.527.201		3.927.2
	Total général	5.299.009	6.123.171	2.195.970	3.927.201		3.927.2
				- -			

RECAPITULATION ACCF

RECETTES ORDINAIRES

Fonction		Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds	246.000.000	246.000.000	246.000.000			
000050	Assurances	126.003	169.651	169.651			
000123	Administration générale						
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles						
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel						
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre	246.126.003	246.169.651	246.169.651			
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général	246.126.003	246.169.651	246.169.651			

RECETTES ORDINAIRES

RECAPITULATION ACCF

Fonction		Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recette réalisable
000009	Recettes et dépenses générales	750.000	1.520.377	1.520.377			
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale	1					
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles						
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel						
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre	750.001	1.520.377	1.520.377			
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général	750.001	1.520.377	1.520.377			

RECAPITULATION ACCF

DEPENSES ORDINAIRES

Fonction		Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances	560.000	484.119	75.881	484.119		
000123	Administration générale	107.165.717	104.315.166	2.850.551	101.368.892	2.946.274	
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse		4				
000762	Education permanente						
000762	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
	Ludothèques						
000767	Affaires culturelles						
000770							
000776	Lecture publique et éditions	790.000	784.003	5.997	784.003		
000780	Audio-visuel	790.000	701.005				
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé	100 515 717	105.583.288	2.932.429	102.637.014	2.946.274	
	Total exercice propre	108.515.717	105.383.288	2.932.429	102.037.014	2.540.274	
000000	Total exercices antérieurs					2 2 1 4 2 2 1	
	Total général	108.515.717	105.583.288	2.932.429	102.637.014	2.946.274	

DEPENSES ORDINAIRES

RECAPITULATION ACCF

Fonction		Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
000009	Recettes et dépenses générales	1		1			
000020	Fonds						
000050	Assurances	680.000	560.024	119.976	560.024		
000123	Administration générale	33.348.003	32.258.936	1.089.067	31.957.859	301.077	
000700	Enseignement CBRDP	6.243.102	5.891.091	352.011	4.451.584	1.439.507	
000740	Enseignement supérieur	1.682.000	1.536.436	145.564	1.495.506	40.930	
000760	Secteurs culturels généraux					10.550	
000761	Jeunesse	1.830.341	1.824.805	5.536	1.811.805	13.000	
000762	Education permanente	3.000.001	2.941.397	58.604	2.638.154	303.243	
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique	1.000.000	987.450	12.550	899.450	88.000	
000767	Ludothèques	295.000	270.931	24.069	253.772	17.159	
000770	Affaires culturelles	10.330.000	9.726.174	603.826	8.946.878	779.296	
000776	Lecture publique et éditions	1.955.390	1.884.282	71.108	1.884.282		
000780	Audio-visuel	11.900.000	11.360.206	539.794	11.281.066	79.140	
000844	Aide sociale et familiale	2.731.000	2.221.752	509.248	1.559.944	661.808	
000871	Santé						
	Total exercice propre	74.994.838	71.463.484	3.531.354	67.740.324	3.723.160	
000000	Total exercices antérieurs						_
	Total général	74.994.838	71.463.484	3.531.354	67.740.324	3.723.160	-

RECAPITULATION ACCF

DEPENSES ORDINAIRES

Fonction		Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale	300.000	300.000			300.000	
000123	Enseignement CBRDP	1.141.121	1.106.500	34.621	716.500	390.000	
000740	Enseignement supérieur	1.862.490	1.687.000	175.490	1.147.000	540.000	
000740	Secteurs culturels généraux	6.050.000	6.050.000		6.050.000		
		4.872.000	4.871.288	712	2.416.384	2.454.904	
000761	Jeunesse	9.885.000	9.865.000	20.000	5.395.000	4.470.000	
000762	Education permanente	7,000,000					
000763	Fêtes et manifestations	3.838.995	3.838.789	206	900.318	2.938.471	
000764	Sports et éducation physique		85.000	20,000		85.000	
000767	Ludothèques	105.000	21.913.000	299.000	16.720.000	5,193.000	
000770	Affaires culturelles	22.212.000	21.913.000	255.000	10.720.000	5,12,5,000	
000776	Lecture publique et éditions			105	3.522.876		
000780	Audio-visuel	3.523.001	3.522.876	125		130.000	
000844	Aide sociale et familiale	4.760.000	4.660.000	100.000	4.530.000	130.000	
000871	Santé					16 501 275	
	Total exercice propre	58.549.607	57.899.453	650.154	41.398.078	16.501.375	
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général	58.549.607	57.899.453	650.154	41.398.078	16.501.375	

DEPENSES ORDINAIRES

RECAPITULATION ACCF

Fonction		Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
000009	Recettes et dépenses générales	250.000	198.869	51.131	198.869		
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale	5.068.240	4.710.410	357.830	4.710.410		
000700	Enseignement CBRDP	125.700	43.035	82.665	43.035		
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux	79.000	69.731	9.269	69.731		
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente	2.049.438	1.870.553	178.885	1.870.553		
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique	2.944.179	2.596.372	347.807	2.596.372		
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles	478.000	476.526	1,474	476.526		
000776	Lecture publique et éditions	85.000	38.122	46.878	38.122		
000780	Audio-visuel	557.300	349.640	207.660	349.640		
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre	11.636.857	10.353.258	1.283.599	10.353.258		-
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général	11.636.857	10.353.258	1.283.599	10.353.258		-

Fonction		Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale						
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles						
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel						
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre						
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général						

RECETTES EXTRAORDINAIRES

RECAPITULATION ACCF

Fonction		Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recett réalisab
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale						
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles						
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel						
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre						
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général						

RECAPITULATION ACCF

RECETTES EXTRAORDINAIRES

Fonction		Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale	800.000					
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles	500.001					
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel						
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre	1.300.001					
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général	1.300.001					

DEPENSES EXTRAORDINAIRES

RECAPITULATION ACCF

		Crédit	effectifs	de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale						
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles						
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel						
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre						
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général						

Fonction		Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale	928.000		928.000			
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000707	Affaires culturelles	500.001		500.001			
000776	Lecture publique et éditions						
000770	Audio-visuel						
000780	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
000871	Total exercice propre	1.428.001		1.428.001			
000000	Total exercices antérieurs						
000000		1 420 001		1.428.001			
	Total général	1.428.001		1.420.001			
						1	

Fonction		Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale						
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles						
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel						
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre						
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général						

RECETTES ORDINAIRES

Fonction		Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
000009	Recettes et dépenses générales	800.000	1.520.377	1.520.377			
000020	Fonds	246.000.000	246.000.000	246.000.000			
000050	Assurances	266.007	232.541	232.541			
000123	Administration générale	4.424.006	5.501.414	1.574.213	3.927.201		3,927.20
000700	Enseignement CBRDP	220.000	176.951	176.951			
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente	200.000	246.426	246.426			
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques	15.000	7.500	7.500			
000770	Affaires culturelles						
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel	250.000	127.990	127.990			
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre	252.175.013	253.813.199	249.885.998	3.927.201		3.927.20
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général	252.175.013	253.813.19	9 249.885.998	3.927.203		3.927.2

DEPENSES ORDINAIRES

Fonction		Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
000009	Recettes et dépenses générales	250.001	198.869	51.132	198.869		
000020	Fonds						
000050	Assurances	1.240.000	1.044.143	195.857	1.044.143		
000123	Administration générale	145.881.960	141.584.512	4.297.448	138.037.161	3.547.351	
000700	Enseignement CBRDP	7.509.923	7.040.626	469.297	5.211.119	1.829.507	
000740	Enseignement supérieur	3.544.490	3.223.436	321.054	2.642.506	580.930	
000760	Secteurs culturels généraux	6.129.000	6.119.731	9.269	6.119.731	300.930	
000761	Jeunesse	6.702.341	6.696.093	6.248	4.228.189	2.467.904	
000762	Education permanente	14.934.439	14.676.950	257.489	9.903.707	4.773.243	
000763	Fêtes et manifestations				31303.707	4.773.243	
000764	Sports et éducation physique	7.783.174	7.422.611	360.563	4.396.140	2 026 471	
000767	Ludothèques	400.000	355.931	44.069	253,772	3.026.471	
000770	Affaires culturelles	33.020.000	32.115.700	904.300	26.143.404	102.159	
000776	Lecture publique et éditions	2.040.390	1.922.404	117.986	1.922.404	5.972.296	
000780	Audio-visuel	16.770.301	16.016.725	753.576	1	70.140	
000844	Aide sociale et familiale	7.491.000	6.881.752	609.248	15.937.585	79.140	
000871	Santé	77.72.000	0.001.732	009.248	6.089.944	791.808	
	Total exercice propre	253.697.019	245.299.483	8.397.536	222.128.674	23.170.809	-
000000	Total exercices antérieurs					23.170,009	
	Total général	253.697.019	245.299.483	8.397.536	222.128.674	23.170.809	_

RECETTES EXTRAORDINAIRES

Fonction		Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale	800.000					
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles	500.001					
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel						
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre	1.300.001					
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général	1.300.001					

Fonction		Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale	928.000		928.000			
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles	500.001		500.001			
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel						
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre	1.428.001		1.428.001			
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général	1.428.001		1.428.001			

RECETTES ORDINAIRES

Fonction		Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale	1.757.000					
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles						
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel						
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre	1.757.000					
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général	1.757.000					

DEPENSES ORDINAIRES

Fonction		Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale						
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles						
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel						
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre						
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général						

RECETTES EXTRAORDINAIRES

Fonction		Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale						
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles						
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel						
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre						
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général						

Fonction		Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale						
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles						
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel						
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre						
000000	Total exercices antérieurs						
	Total général						

Fonction		Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
000009	Recettes et dépenses générales	800.000	1,520.377	1.520.377			
000020	Fonds	246.000.000	246.000.000	246.000.000			
000050	Assurances	266.007	232.541	232.541			
000123	Administration générale	6.181.006	5.501.414	1.574.213	3.927.201		3.927.20
000700	Enseignement CBRDP	220.000	176.951	176.951			
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente	200.000	246.426	246.426			
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques	15.000	7.500	7.500			
000770	Affaires culturelles						
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel	250.000	127.990	127.990			
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
000071	Total exercice propre	253,932.013	253.813.199	249.885.998	3.927.201		3.927.2
000000	Total des créances	30.011.910	1.474.492	28.537.418	- 27.062.926		- 27.062.92
000000	Total nouveaux crédits						
000000	Prélèvements						
	Total général	283.943.923	255.287.691	278.423.416	- 23.135.725		- 23.135.72

DEPENSES ORDINAIRES

Fonction		Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
000009	Recettes et dépenses générales	250.001	198.869	51.132	198.869		
000020	Fonds						
000050	Assurances	1.240.000	1.044.143	195.857	1.044.143		
000123	Administration générale	145.881.960	141.584.512	4.297.448	138.037.161	3.547.351	
000700	Enseignement CBRDP	7.509.923	7.040.626	469.297	5.211.119	1.829.507	
000740	Enseignement supérieur	3.544.490	3.223.436	321.054	2.642.506	580.930	
000760	Secteurs culturels généraux	6.129.000	6.119.731	9.269	6.119.731		
000761	Jeunesse	6.702.341	6.696.093	6.248	4.228.189	2.467.904	
000762	Education permanente	14.934.439	14.676.950	257.489	9.903.707	4.773.243	
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique	7.783.174	7.422.611	360.563	4.396.140	3.026.471	
000767	Ludothèques	400.000	355.931	44.069	253.772	102.159	
000770	Affaires culturelles	33.020.000	32.115.700	904.300	26.143.404	5.972.296	
000776	Lecture publique et éditions	2.040.390	1.922.404	117.986	1.922.404		
000780	Audio-visuel	16.770.301	16.016.725	753.576	15.937.585	79.140	
000844	Aide sociale et familiale	7.491.000	6.881.752	609.248	6.089.944	791.808	
000871	Santé						
	Total exercice propre	253.697.019	245.299.483	8.397.536	222.128.674	23.170.809	_
000000	Total des créances	28.222.116	25.092,566	3.129.550	23.935.350	1.157.216	
000000	Total nouveaux crédits	200.000	200.000		200.000		
	Prélèvements						-
	Total général	282.119.135	270.592.049	11.527.086	246,264,024	24.328.025	-
			27010721017	11,027,000	240,204,024	24.326.023	

RECETTES EXTRAORDINAIRES

Fonction		Prévision	Droits constatés	Recouvrements effectués	Reste à recouvrer	Irrécouvrable	Recettes réalisables
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale	800.000					
000700	Enseignement CBRDP					·	
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles	500.001					
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel						
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre	1.300.001					
000000	Total des créances	10.900.000	10.900.000	10.900.000			
000000	Total nouveaux crédits						
	Prélèvements						
	Total général	12.200.001	10.900.000	10.900.000			

Fonction		Crédit	Engagements effectifs	Excédent de crédits	Total paiements	Crédits à transférer	
000009	Recettes et dépenses générales						
000020	Fonds						
000050	Assurances						
000123	Administration générale	928.000		928.000			
000700	Enseignement CBRDP						
000740	Enseignement supérieur						
000760	Secteurs culturels généraux						
000761	Jeunesse						
000762	Education permanente						
000763	Fêtes et manifestations						
000764	Sports et éducation physique						
000767	Ludothèques						
000770	Affaires culturelles	500.001		500.001			
000776	Lecture publique et éditions						
000780	Audio-visuel						
000844	Aide sociale et familiale						
000871	Santé						
	Total exercice propre	1.428.001		1.428.001			
000000	Total des créances	10.625.105	10.497.365	127.740	10.487.049	10.316	
000000	Total nouveaux crédits						
	Prélèvements						
	Total général	12.053.106	10.497.365	1.555.741	10.487.049	10.316	

RECAPITULATION DES RECETTES ET DEPENSES DES SERVICES GENERAUX

	Service ordinaire	Service extraordinaire	Totaux
1. Droits constatés	255.287.691	10.900.000	266.187.691
Recouvrements effectués et portés en compte	278.423.416	10.900.000	289.323.416
Sommes restant à recouvrer	- 23.135.725		- 23.135.725
Dont il y a lieu de déduire les irrécouvrables			
Recettes réalisables à justifier au compte suivant	- 23.135.725		- 23.135.725
Engagements de dépenses contractés	270.592.049	10.497.365	281.089.414
Paiements effectués et portés en compte	246.264.024	10.487.049	256.751.073
Crédits a transférer à l'exercice suivant pour dépenses engagées encore à liquider	24.328.025	10.316	24.338.341
3. Droits constatés	255.287.691	10.900.000	266.187.691
A déduire : recettes irrécouvrables			
Total restant des droits constatés	255.287.691	10.900.000	266.187.691
Engagements de dépenses contractés	270.592.049	10.497.365	281.089.414
Résultats de l'exercice : Excédent de recettes		402.635	
Excédent de dépenses	- 15.304.358		- 14.901.723
Recouvrements effectés et portés en compte	278.423.416	10.900.000	289.323.416
Paiements effectués et portés en compte	246.264.024	10.487.049	256.751.073
Le compte présente donc :			
un boni ou solde disponible de	32.159.392	412.951	32.572.343
Un mali ou excédent de dépenses de			
A reporter au compte suivant			

ACCF

2. LE COLLEGE DE LA COMMISSION COMMUNAUTAIRE FRANÇAISE CERTIFIE QUE :

1. Les livres du receveur ont été clôturés comme suit au 31 mars 1990.

	-			
А	Recettes	des	exercices	antérieurs

ordinaire	28.537.418,-	
extraordinaire	_	
pour ordre	4.130.674,-	32.668.092,-
Recettes 1989		
ordinaire	249.885.998,-	
extraordinaire	10.900.000,-	
pour ordre	59.294.315,-	320.080.313,-

B. Dépenses des exercices antérieurs

٠.	Depenses des exercices	unicheurs
	ordinaire	
	extraordinaire	- 8.816.261,-
	pour ordre	— _{– 8.816.261,-}
	Dépenses 1989	
	ordinaire	- 246.264.024,
	extraordinaire	- 1.670.783,-
	pour ordre	- 62.501.740,- - 310.436.552,-

C. Recettes 1990

72.440.693,-	
_	
13.087.013,-	85.527.706,-
	<i>30.102.11.00</i> ,
- 44.297.472,-	
_	
- 7.036.172,- ₋	51.333.644,-
	- 13.087.013,- - 44.297.472,- - 7.036.172,-

2. L'encaisse lors de la clôture au 31 mars 1990 se compose comme suit :

67.689.654,-

TOTAL GENERAL

— espèces		289.037,-
— compte à vue		16.987.666,-
 compte placement 		50.000.000,-
- compte emprunt		412.951,-
	TOTAL	67.689.654,-

Bruxelles, le 16 mai 1990.

Le Ministre, Membre du Collège, chargé de la Santé,

Jean-Louis THYS

Le Ministre, Membre du Collège, chargé de la Culture et de l'Aide aux Personnes,

Georges DESIR

Le Collège de la Commission communautaire française, certifie que toutes les créances au profit de la Commission et afférentes aux exercices clos ont été portées en droits constatés et que tous les engagements de dépenses contractés au cours du même exercice sont portés au présent compte.

Bruxelles, le

Le Collège,

Le Ministre, Membre du Collège, chargé de la Santé,

Jean-Louis THYS

Le Ministre, Membre du Collège, chargé de la Culture et de l'Aide aux Personnes,

Georges DESIR

ACCF

3. COMPTE PENSIONS

Report au 31 décembre 1988	266.900 F
Recettes 1989	1.251.066 F
Dépenses 1989	- 1.424.263 F
Report au 31 décembre 1989	53.703 F

4. OPERATIONS AU CREDIT COMMUNAL DE BELGIQUE

Espè	eces	289.037
Com	pte à vue	16.987.666
	rations SWAP	50.000.000
Com	pte emprunt	107.770
Ouv	ertures de crédit consolidées	
091	300080845	5.309
091	300080946	7.730
091	300929492	231
091	301493611	6.724
091	201393577	341
091	303183330	45.581
091	303187168	40.195
091	303187067	18.950
091	303186966	73.770
091	303186865	16.828
091	304286197	72.611
091	304286201	11.320
091	304286096	5.591

5. BUDGET POUR ORDRE

Nº article	Libellé	Total recettes	Total dépenses	Disponible
08	OPERATION TRESORERIE			
8989/09000	Opérations provisoires	18.103.673	17.971.423	132.250
8989/09001	Bauhaus	263.016	263.016	
8989/09002	Colloque – Enseignement supérieur	66.780	5.060	61.720
8989/09003	Campagne musées	700.000	700.000	
8989/09004	Cinéma méditerranéen	522.697	522.263	434
000009/000/08		19.656.166	19.461.762	194.404
99	OPERATIONS POUR TIERS			
8989/06100	Précompte professionnel	22.206.748	22.205.962	786
8989/06300	Assurance maladie invalidité (soins de santé)	6.985.879	6.905.724	80.155
8989/06400	Cotisation ONSS (participation ouvriers et intellectuels)	6.571.411	6.418.659	152.752
8989/06500	CVD - cotisation SMAP pension	6.945.342	6.609.277	336.065
8989/07200	Saisie sur salaires et traitements	177.352	177.352	
8989/07204	Retenues sur pécules de vacances	7.254		7.254
8989/07300	Fonds de solidarité	148.795	133.936	14.859
8989/07400	Retenue sur pécules de vacances nommés	189.811	189.811	
8989/07401	Retenue sur pécules de vacances contractuels	150.735	108.878	41.857
8989/07600	Cotisation spéciale à charge des « isolés » et foyers sans enfant	274.572	258.879	15.693
8989/07900	Le livre blanc			
8989/07901	Régularisation compte 1983			
8989/08000	Opérations provisoires			
8989/08001	Babel 2000			
8989/08002	Remboursement assurance	110.924	31.500	79.424
00009/000/99		43.768.823	43.039.978	728.845
	TOTAL TYPE	63.424.989	62.501.740	923.249

